

2. เจ็บป่วยและเหตุฉุกเฉิน (病気・緊急)

2-1 เวลาเจ็บป่วย (病気のとき)

【ในวันธรรมดา】 (平日)

ศูนย์การแพทย์เมืองซายไค (1-1-1 เอบาระจิโจ เขตนิชิ เมืองซายไค ☎072-272-1199 FAX072-272-9911)

หมายเหตุ ที่นี้เป็นโรงพยาบาลที่ผู้ป่วยที่จำเป็นต้องได้รับการรักษาโดยแพทย์เฉพาะทาง จะต้องนำจดหมายแนะนำ (โซโค โนะ) จากสถานพยาบาลอื่นมาแสดงด้วย ผู้ที่ไม่มีจดหมายแนะนำมาแสดง จะต้องเสียค่าใช้จ่ายพิเศษเพิ่มเติมจากค่าตรวจปกติ

【หากเจ็บป่วยกะทันหันในวันหยุดหรือเวลากลางคืน】 (休日・夜間に急病になったとき)

แผนก	ชื่อสถานพยาบาล	ที่อยู่	เวลาให้บริการ		
			เวลาบริการ ช่วงกลางคืน	เวลาบริการ วันเสาร์	เวลาบริการวันอาทิตย์และวันหยุด นักขัตฤกษ์
กุมารเวช ※1	ศูนย์ตรวจรักษาโรคเด็กฉุกเฉิน เมืองซายไค	1-1-2 เอบาระจิโจ เขตนิชิ ☎072-272-0909 FAX072-272-5959	20:30-4:30 ของวันถัดไป	17:30-4:30 ของวัน ถัดไป	9:30-11:30 / 12:45-16:30 17:30-4:30 ของวันถัดไป
โรคภายใน ※2	ศูนย์ตรวจรักษาโรคฉุกเฉิน เซมโบคุเมืองซายไค	1-8-1 ทาคะชิโรได เขตมินามิ ☎072-292-0099 FAX072-292-0629	×	17:30-20:30	9:30-11:30 12:45-16:30 17:30-20:30
ทันตกรรม	ศูนย์สุขภาพ ช่องปากเมืองซายไค	18-3 ไคเซนนาคามะจิ เขตซายไค ☎072-243-0099 FAX072-243-3088	×	17:30-20:30	9:30-11:30 12:45-16:30

※1 เฉพาะเด็กที่ต่ำกว่าระดับมัธยมศึกษาตอนต้น ※2 เด็กที่ต่ำกว่าระดับมัธยมศึกษาตอนต้น ติดต่อศูนย์การแพทย์เด็กฉุกเฉินเมืองซายไค

【เว็บไซต์ข้อมูลการแพทย์สำหรับชาวต่างชาติ】 Osaka Medical net for Foreigners (外国人のための医療情報サイト)

ท่านสามารถสืบค้นข้อมูลได้ในภาษาญี่ปุ่น ภาษาอังกฤษ ภาษาจีน ภาษาเกาหลี ภาษาสเปน ภาษาโปรตุเกส ภาษาเวียดนาม และภาษาตากาล็อก เช่น ข้อมูลเกี่ยวกับการรักษาพยาบาลเบื้องต้น หรือค้นหาโรงพยาบาลที่สามารถใช้ภาษาต่างประเทศในการสื่อสารได้

<http://www.mfis.pref.osaka.jp/omfo/> (จัดทำโดย : แผนกวางแผนอนามัยและการพยาบาล สำนักอนามัยและการพยาบาล หน่วยสุขภาพและการพยาบาล ประจำจังหวัดโอซาก้า)

【แบบสำรวจสุขภาพหลายภาษา】 (多言語医療問診票)

ท่านสามารถดูแบบสำรวจสุขภาพที่เขียนด้วยภาษาต่างๆรวม 21 ภาษาได้ทางอินเทอร์เน็ต (ภาษาอังกฤษ, ภาษาจีน, ภาษาเกาหลี, ภาษาโปรตุเกส, ภาษาสเปน, ภาษาเวียดนาม, ภาษาตากาล็อก, ภาษาไทย, ภาษาอินโดนีเซีย, ภาษาเนปาล, ภาษาฝรั่งเศส, ภาษาอาหรับ, ภาษารัสเซีย, ภาษาเปอร์เซีย, ภาษาเขมร, ภาษาลาว, ภาษาเยอรมัน, ภาษาโครเอเชีย, ภาษาทมิฬ, ภาษาสิงหล, ภาษายูเครน)

หากท่านกรอกแบบสอบถามนี้แล้วนำไปแสดงที่โรงพยาบาล จะช่วยให้การสื่อสารระหว่างท่านและแพทย์ราบรื่นขึ้น

<http://www.kifjp.org/medical/>

หมายเหตุ อาจมีการเปลี่ยนแปลงเนื้อหาของ “แบบสำรวจสุขภาพหลายภาษา” กรุณาตรวจสอบให้แน่ชัดทุกครั้งก่อนนำไปใช้ (จัดทำโดย : องค์กรไม่แสวงหาผลกำไร(NPO) กลุ่มแลกเปลี่ยนนานาชาติชาร์ทส์โคเน็นได และมูลนิธินานาชาติคานากาวา)

2-2 เวลาประสบเพลิงไหม้, เจ็บป่วยหรือบาดเจ็บฉุกเฉิน (火事のとき、急病や大けがのとき)

【แจ้ง 119】 (119番通報)

ท่านสามารถแจ้งผ่านล่าม 5 ภาษา (ภาษาอังกฤษ, ภาษาจีน, ภาษาเกาหลี, ภาษาโปรตุเกส, ภาษาสเปน) ของคอลล์ เซ็นเตอร์ได้ 24 ชั่วโมง 365 วัน ตลอดปี

หมายเหตุ อาจจะต้องรอสักกระยะเพื่อเชื่อมต่อกับคอลล์ เซ็นเตอร์

2-3 เวลาประสบอาชญากรรมต่างๆ (犯罪被害などにあったとき)

【แจ้ง110】 (110番通報)

ดูรายละเอียดได้ที่หน้า “1.การเตรียมพร้อมรับมือเหตุฉุกเฉิน” ของ OFI X (มูลนิธิแลกเปลี่ยนระหว่างประเทศจังหวัดโอซาก้า)